

Amb la col·laboració de:

scat
term
SOCIETAT CATALANA DE TERMINOLOGIA
Filial de l'Institut d'Estudis Catalans

**COL·LEGI OFICIAL DE DOCTORS
I LLICENCIATS EN FILOSOFIA I LLETRES
I EN CIÈNCIES DE CATALUNYA**
*Col·legi dels docents
i dels professionals de la cultura*

Societat Catalana de Terminologia

Carrer del Carme, 47
08001 Barcelona

Tel. 935 529 104
Fax 932 701 180

A/e: scaterm@iec.cat



**Institut
d'Estudis
Catalans**

Comitè organitzador:

ELISENDA VILAJOLIU
Vocal de gestió d'activitats de la SCATERM
MONTSERRAT RENOM
Vocal de formació del CDL
ÒSCAR AZNAR
Vocal de programació d'activitats de la
SCATERM

Comitè científic:

JUDIT FREIXA
Vicepresidenta de la SCATERM
MARIA DOLORS MARTÍ
Secretària general del CDL
MIQUEL-ÀNGEL SÀNCHEZ
Vocal de publicacions de la SCATERM

Imatge de fons: the binder (Eric)
<http://www.flickr.com/photos/emagic/64112550/in/photostream/>

XI Jornada de la SCATERM

**«La terminologia en el
món educatiu:
didàctica, recursos
i estratègies»**

Sala Ramon Fuster

Col·legi Oficial de Doctors i Llicenciats
en Filosofia i Lletres i en Ciències de Catalunya

Rambla de Catalunya, 8

Barcelona, 10 i 11 de maig de 2013

Divendres 10 de maig

- 16.00 Recepció i lliurament de documentació
- 16.30 *Benvinguda*
- JAUME MARTÍ**
President de la Societat Catalana de Terminologia
- JOSEFINA CAMBRA**
Degana del Col·legi de Doctors i Llicenciats
- 16.40 *Conferència: La difícil recerca de la paraula justa*
MERCÈ IZQUIERDO
Catedràtica emèrita de Didàctica de les Ciències (UAB)
- 17.40 *Sessió de comunicacions*
- L'adquisició del lèxic culte en un context interdisciplinari i multilingüístic**
ALBERT ROMANÍ
- El microscopi. Banc obert de definicions terminològiques i catàleg de representacions**
MIQUEL CORNUDELLA, ONA DOMÈNECH, SÍLVIA GRISÓ, SÍLVIA LLACH
- La construcció de significat del terme *competència* en Formació Professional Química**
ANTÒNIA VIA
- Recursos terminològics per al món educatiu**
MONTSERRAT SERRA
- 19.00 Pausa
- 19.30 *Taula rodona: La terminologia dins i fora de l'aula: on i en quin estat la trobem?*
LLUÍS PAYRATÓ (moderador), Departament de Filologia Catalana (UB)
AURELI CAAMAÑO, professor de secundària, Junta de Govern del CDL
JAUME RÍOS, cap d'edicions de l'editorial Teide
XAVIER FARGAS, Àrea de productes i Serveis (TERMCAT)

Dissabte 11 de maig

- 09.00 Recepció i lliurament de documentació
- 09.30 *Taller*
- Jugant a definir la ciència: recursos per treballar el lèxic especialitzat a l'escola**
ROSA ESTOPÀ, Departament de Traducció i Ciències del Llenguatge (UPF)
- 11.00 *Conferència*
- Didàctica del vocabulari general i del vocabulari d'especialitat**
JOAN MALLART
Catedràtic de Didàctica (UB)
- 12.00 Pausa
- 12.30 *Taller*
- Eines a l'abast per al treball de la terminologia a l'aula**
EVA CABRERA
Planificadora lingüística (Generalitat de Catalunya)
- 13.50 *Cloenda de la Jornada*
MARIA DOLORS MARTÍ
Secretària general del Col·legi de Doctors i Llicenciats

La documentació d'aquesta Jornada serà accessible durant tres mesos des de la zona privada del lloc web del Col·legi (<http://www.cdl.cat/>).